



# DISCOL, servizio per l'iscrizione a scuola di alunni stranieri

## Da sapere

- ➤ è obbligatorio andare a scuola dai 6 ai 16 anni
- ➤ l'iscrizione è permessa in qualunque momento dell'anno
- ➤ lo studente viene iscritto alla scuola pubblica, anche senza documenti e senza codice fiscale
- anche se non sa l'italiano, lo studente va iscritto nella classe della sua età
- ➤ lo studente che arriva in Italia a 14 anni si iscrive alla scuola superiore, senza prendere il diploma di terza media

## La scuola ha rifiutato l'iscrizione?

#### Messaggio per il genitore e il volontario

Un volontariato aiuterà a trovare posto nella scuola pubblica. Scrivi a questi dati a <u>info@scuolemigranti.org</u>

- nome dell'alunno
- anno di nascita
- nazionalità
- indirizzo dove abita l'alunno
- nome e telefono del genitore
- nome della scuola che ha rifiutato l'iscrizione

Scuolemigranti Via Liberiana 17 Roma 3278725700 e Whatsapp giorni feriali ore 9 – 13 info@scuolemigranti.org

### من المهم أن تعرف

#### مهم الذهاب إلى المدرسة من سن 6 إلى 16 عامًا

#### يسمح بالتسجيل في أي وقت من السنة

يمكن لطالب التسجيل في مدرسة حكومية ، حتى بدون أوراق أو "codice fiscale"

حتى لو كان لا يعرف اللغة الإيطالية ، الطالب سوفة يكون مسجلا في الفصل الذي يجب ان ينتمي إليه

الطالب الذي وصل الى إيطاليا في سن 14, يمكنه التسجيل في الاولى سوبيريوري دون شهادة تيرسة ميديا

#### هل رفضت المدرسة التسجيل؟

رسالة لوالدين الطالب

سيساعدكم أحد المتطوعين في العثور على مكان في مدرسة عامة ، اكتب هذه البيانات في هذا البريد الإلكتروني Info@scuolemigranti.org

> إسم التلميذ تاريخ الميلاد الجنسية العنوان حيث يعيش الطالب إسم الوالد ورقم هاتفه إسم المدرسة التي رفضت التسجيل

Scuolemigranti Via Liberiana 17 Roma 3278725700 e Whatsapp giorni feriali ore 9 – 13 <u>info@scuolemigranti.org</u>